Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Bienne Skater 90	A
CLUB 2 Rossemaison	A

Lieu / Ort Location / Luogo	Sahligut - Bienne	Date / Datum Date / Data	16.09.2017
Start / Beginn Début / Inizio	18:30	End / Ende Fin / Fine	20:35
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	A89		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	96

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	97337	BODER Gaylord	
Official scorer Marqueur	204145	ROTEN Michaël	
Referee 1 Arbitre 1	20821	ROMER Jonathan	
Referee 2 Arbitre 2	9030	DAMBROSIO Sascha	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	4
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	8	2
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	12	8

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Bienne Skater 90

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Bienne Skater 90

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
67	C	VASILE	Daniel				201435
TS	A	RÜFLI	Fabian				99154
88	G	HAMEL	Quentin	X	X		209246
27	G	MARTI	Yannick			X	95219
66		MÜLLER	Marco				97180
96		ESTEVEZ	Eric				207302
40		ZIMMERMANN	Derek				4000
5		ZURBRIGGEN	Aloïs				202470
98		PONTI	Gaël				99000
90		HEIMBERG	Marius				207466
41		VOIROL	Dominique				97357
70		CATTIN	Manoel				204213
17		AMARU	Danilo				205273
55		HENZ	Jonathan				201263

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	10010
	LOHR	Dieter		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
11:58	TS	90	1				
25:53	96	TS	2				
29:12	40	96	3				
36:11	96	40	4				
44:57	96	TS	5				
46:29	40		6				
48:12	TS	66	7				
52:21	41	96	8				
54:48	TS	17	9				
55:40	5		10				
57:24	67	90	11				
59:02	TS	66	12				
				TOTAL			12
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
14:28	66	2	00:00	14:46	D
34:12	66	2	00:00	36:12	I
38:34	70	2	00:00	38:48	I
47:24	17	2	00:00	49:24	C1
TOTAL				8 min	

2 Rossemaison

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
22	C	MESTRE	Fabio				201577
93	A	ZITTLAU	Antonio				204322
25	G	VUILLEUMIER	Joël	X	X	X	97148
20	G	SIVASUBRAMANIAM	As.			X	211204
71		KOLLER	Ludovic				201184
10		STEMER	Vincent				206165
TS		GYGAX	Léo				205015
91		BAILLOD	Tomas				207479
29		MERCAY	Louis				206162
94		ZINKL	Jonas				203277
26		SCHÜLL	Gwenaël				98332
6		GYGAX	Célien				203276
12		CRELIER	Noah				215001
45		KOULMEY	Grégory				2257

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	217001
	BOSS	Cédric		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
14:46	6	TS	1				
18:33	93	TS	2				
24:35	10	TS	3				
33:16	6	45	4				
36:20	TS		5				
38:48	6	TS	6				
42:29	6	12	7				
49:08	93	TS	8				
				TOTAL			8
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
00:25	TS	2	00:00	02:25	E
04:02	91	2	00:00	06:02	I
34:12	10	2	00:00	36:11	E
34:41	29	2	00:00	36:41	I
47:24	91	2	00:00	48:12	A
47:24	6	2	00:00	49:24	C1
52:21	26	2	00:00	52:21	I
55:40	TS	2	00:00	57:24	V2
55:40	TS	10	00:00	60:00	V1
TOTAL				26 min	